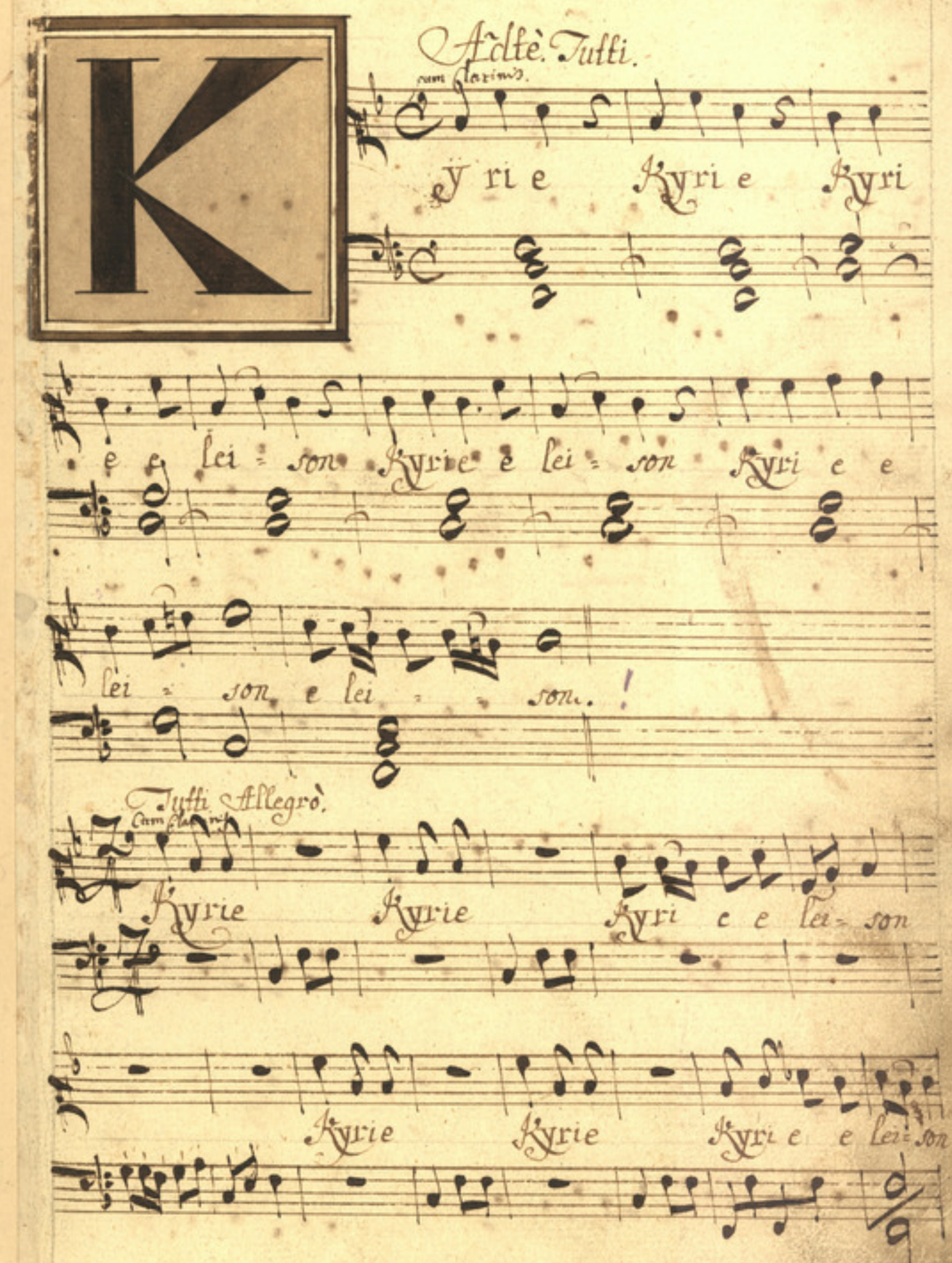
HARMONIA

PASTORALIS.

BIBLIOTHECA CONVENTUS SOLNENSIS O.F.M. ŽILINA

I. Missa F dur.



BIBLIOTHECA CONVENTUS SOLNENSIS O.F.M. ŽILINA

Kyri e E lei son Kyri e e lei son Kyri e e lei son

Kyri e Kyri e Kyri e E lei son Kyri

e e lei son Kyri e e lei son Kyrie e lei son Kyrie

Kyri e Kyrie e lei son Kyri e e lei son

Kyri e e lei son Kyri e e lei son Kyrie e lei son

Kyrie e lei son Kyrie e lei son lei son Kyrie e lei son

Solo 1mo.

Christe Christe E lei son Christe

Solo 2do.

Christe Christe E lei son Christe

Organo.

Christe Chre E lei son E lei son Xte e lei

Christe Chre Xte e lei

son Xte E lei son Xte E lei son Xte e lei

son Xte E lei son Xte E lei son Xte e lei

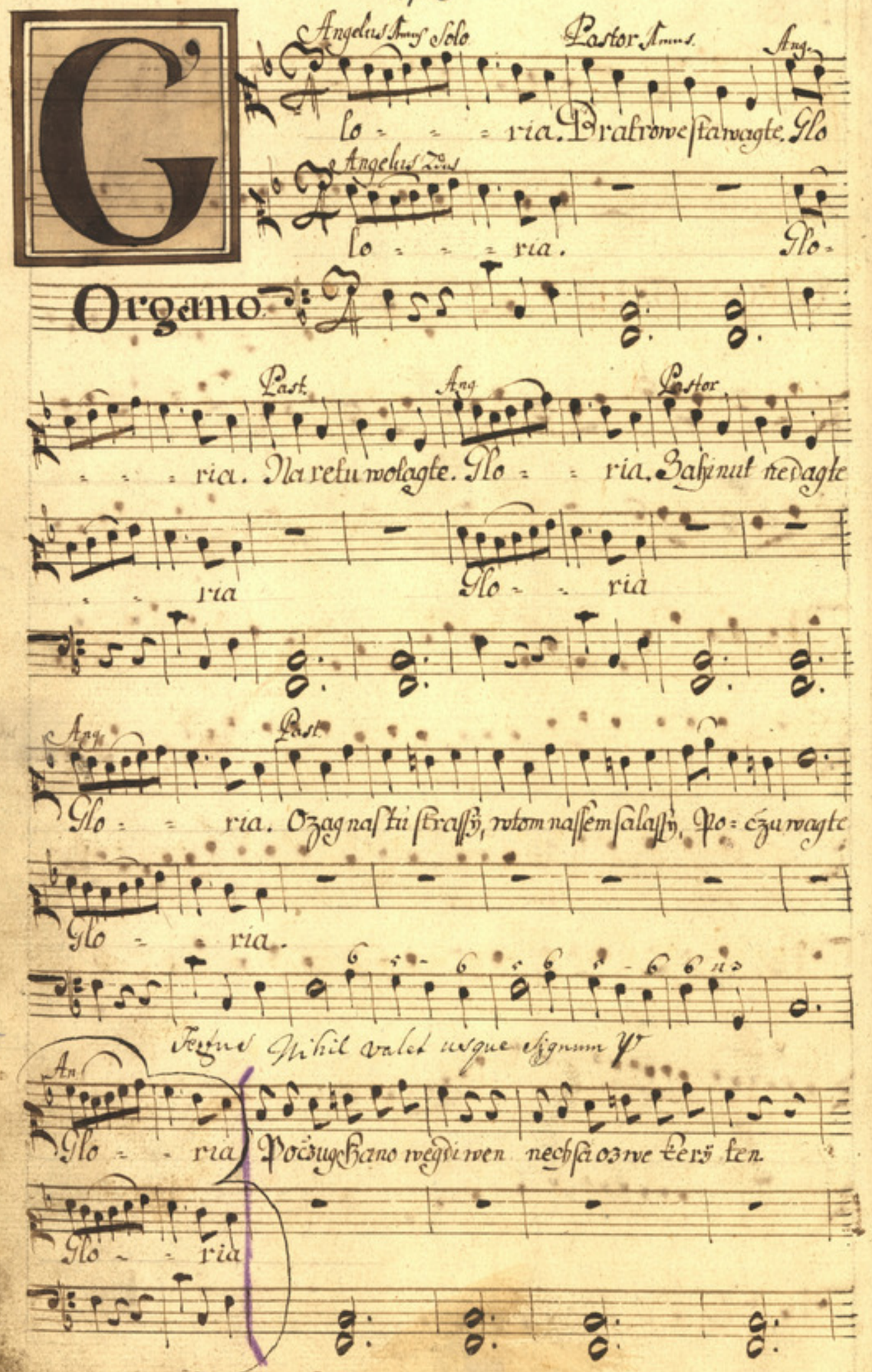
son E lei son

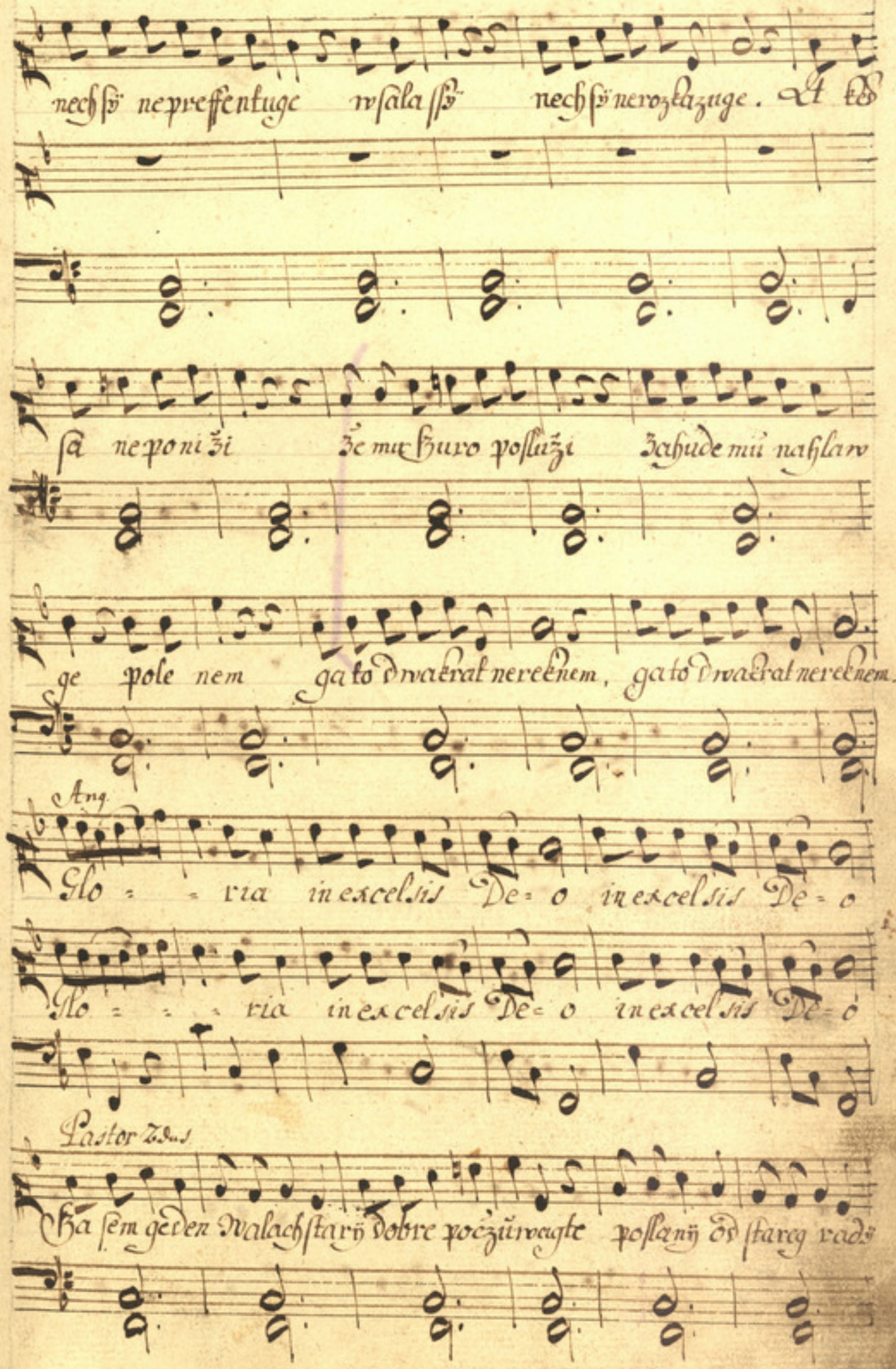
Kyrie Allegro

ut

Cypra.

son E lei son


Angelus Amus Solo
Pastor Amus.
Ang.
lo - - - ria. Bratrowe stawagte. Glo
Angelus 2dus
lo - - - ria. Glo-
Organo
Past.
Ang.
Pastor
- - - ria. Na retu wolagte. Glo - - ria. Zahinut nedagte
- - ria Glo - - ria
Ang.
Past.
Glo - - ria. Ozag nas tu strassy, wtom nassem salassy. Po- czuwagte
Glo - - ria.
Tertus Nihil valet usque signum ♆
An.
Glo - - ria Poczugkano wegdi wen nechsa ozwe kerÿ ten.
Glo - - ria


nechsÿ nepreffentuge wsalassÿ nechsÿ nerozkazuge. A ted
sa neponiži že mu ßuro posluži zahude mu nahlaw
ge pole nem gato dwakrat nereknem, gato dwakrat nereknem.
Ang.
Glo - - ria in excelsis De- o in excelsis De- o
Glo - - - ria in excelsis De- o in excelsis De- o
Pastor 2dus
Ka sem geden Walach starÿ dobre poczuwagte poslanÿ od stareg radÿ

koho tu hle= date a ked mÿ ne powite weru sa osmielim

a wam vokzdrewienim olegem na mastim.

Ang.

Glo = = = ria inexcelsis

Glo = = = ria inexcelsis

Prosequuntz Angeli.

De= o inexcelsis De= o. Nebogte sa pasti= rÿ no= wi= nÿ

De= o inexcelsis De= o. Nebogte sa pasti rÿ,

poczugte: Porodila Panen= ka do Bethle= ma biezte, ktereho ste

poczugte: Porodila Panenka pobiezte, ktereho ste

czekali a odwieku zadali dnessawam guz narodil

czekali a odwieku zadali dnessawam guz narodil

sla= wu swu wigewil protoz nemesskagte dari sebu berte

sla= wu swu wigewil protoz nemesskagte dari sebu berte

Omnes Pastores

geho priwitag= te Glori a spi= wagte. Glo = = = ria

geho priwitagte a zaspi wagte.

inexcelsis De= o inexcelsis De= o.

Tutti. Cum Clarinis

Et in terra et in terra terra pax hominibus et in terra et in terra

terra pax ho= minibus. Et in terra et in terra terra pax hominibus

et in terra et in terra terra pax hominibus bonæ bonæ bo= næ

bonæ volun tatis bonæ bonæ bo= næ bonæ volun tatis.

Pastor Zodus Recitativo

Gužsem wikonal rozkaz stareg radý a čzo sem tam Poczul, ani

biste sa nenazdali prissli Angelowe k nassemu Magirů

spiwagice slawů Mesiassy Kralů že sa guž narodil w Bethlehemie

Miestie a to mý prawili pospolu tam biežte. A ga nato mislim

býsme se zebrali a o tegto wiecý dobre se poradili

mýsme sprosti Lide, a to ge Pan welký negni to mala wiec

k takemů Panu giti Wčzileg ge pul nocý wstawagte pospolu. at mo

že me dogit do dnia k Bethlehemu.

Organo solo.

Voce solo.

Lau-da - mus

Lau- damus lauda- - mus te bene dicimus Adora- mus te glorifi-

ca - - mus te. Gratias agimus tibi propter magnam gloam tuam

glo - - - - riam tu- am gloam gloam tuam

Tutti. et solo. Alie textus Slavonicus nihil valet.

Do- mine Deus Rex Coe- lestis Deus Pater. Do- mine Fili

Kedsmesa zebrali porad mesa tadÿ czosÿ weznem. Heden wezne Gagdÿ

U- ni- genite Jesu Christe. Do- mine Deus Agnus Dei Fi-

za Gagduge wssadÿ tadÿ pugdem. Na pecÿsu husle, na lawici drumle, Pissczal

lius Pa- tris Fi- lius Fi- - li us Pa- - tris,

tÿsu w Kossarÿ, na hrebiku trubÿ, Tu has nechza trubÿ tu wezeragssu.

Slawa Dohu Otcÿ, nechť gest rowneg mocÿ Bezissku ma lemu dnes na

Dan dana dag dom Dana na na di dom dana dana dagdom dini

Droze nemu Kraliczku na ssemu hop. hop. hop. hop.

dini didom dagdom dagdom dagdom dagdom dagdom.

Tutti

Qui tollis Qui tollis pec- cata pec- cata Mun- di Mun- di.

Solo Tardisse Affectuose.

O Beranku ti=chi, ktery snimass hri=chi my sme ktobie prissli, prid zas
Smilug se nad na=my, chudimy Pasti=ry mi tebe witame pri na

ty knam chcessli, nehanbi sa zanas ze sme lide hrissni.
ssem Magi=ri, tobie prinassama tu walaske siry.

Qui tollis a Smilug se Da Capo.

Tutti.

Qui sedes, qui sedes ad=dexteram ad=dexteram Pa=tris Pa=tris

Solo. Tardisse affectuose

Prigmy nasse da=ry ktere sme ti wza=li, az nam wic pozehnass nasse koze ba=ry

zastoczi kery ten lepssy tia obdary.

Solo Cum Clarinis

Quoniam quoniam tu so=lus Sanctus. Tu solus tu solus Do=mi=nus

Quoniam quoniam tu solus Sctus. Tu solus tu solus Do=minus

Solo sine Organo

Quoniam quoniam tu solus Sctus tu solus Dominus

Tis Swaty nad Swatimi negwissy na Nebo o Bezi=ssy mi to uznawame

Tis Swaty nad Swatymi negwissy na nebo o Bezi ssy mi to uznawame

Negwissy na Nebo o Bezi ssy

za Prawdu drzime ze sy ty Mesiass sy swaty sy swaty nad Swati=my.

za prawdu drzime ze sy ty Mesiass sy swaty sy swaty nad Swati=mi.

za Prawdu drzime ze sy ty Mesiass tu solus tu solus Jesu Chis=te

Tutti. Cum Clarinis

Cum Sancto Scto Spiri tu cum Scto Spiritu in gloria Dei Pa=tris

Solo Nihil valet textus

Pa=tris Pa=tris A= = men. Bano poczni gako umiss na pisszalku

wssakti Bano zanotuge wsseligaku.

Idem inflatur flauta

Nadarmo sy sstiri hulij nowe zedral kedsnamuzikū = Rektorowij chodiwal

probug gessčze damti ffrüsstuk gestli wiwedess Magstersstuk palencho owseneho.

Nihil valet textus, sed per modum interludii.

Hic inflatur 2do similiter.

gag prosim tia zanechag tak gessčze ti dam geden turak

nerob račži hanbu wiečži. Ondreg wezmi twu Farfagku wssakstij mudrij

Nihil valet textus

Hic inflatur tuba Pastoricia

biwals mezi Muzikantij wssadij prwni. Trub Ondregko weselo

Tutti cum clarinis Nihil valet textus

abij to wssadij znielo w Betlehemie. Buro guz Gagdij naduwa, dobre hragte Bohachwalte

huk na pleco by zapina, Dagdom dagdom

Tutti cum clarinis

Cre = do Cre = do in =

u num De = um. Pa = = trem Pa = trem Pa = trem Pa = trem,

Om ni po ten = tem fac = torem fac torem Coe = li et terre

Vi si = bilium et in visi bilium et in visi bilium Credo in unum

Jesum Chris tum Filium De = i U ni geni tum Cre = do

Cre = do et ex Patre na tum ante o mnia secula o mnia

sæ cu la Omnia sæcula omnia sæcula De um verum

de De o vero genitum n̄ genitum non factum consubstantialem

Pa- tri per quem oīa omnia facta sunt.

2 Solo Tardè

Qui pp̄ nos qui pp̄ nos propter nos homines et pp̄

nostrā et pp̄ nostrā sa- lutem descendit — de Cœ- lis

Cœ- lis des- cen- dit de Cœ- lis O! Dostwÿ welike

coż gest ū- czini- lo, coż gest prowini lo że sa zi- mū

trase wchlewie zadnÿ honelitu ge, procż pak se Gezisku kwiteczku

tak welmÿ poniżil że sÿ spū sob służebnika za nas wzitu minil.

Tutti Tardè

Et incarnatus est de Spiritu Scto ex Maria

Virgine et homo homo factus et homo — factus est.

Solo.

To pronasse tie- lo ktere za- winilo pro pichū stwo- reni wchlewecżku

116

Tutti

sklomenij Duh nari-ka. Cruci fixus etiam p̄ no- - bis

sub Pontio Pila- to passus passus et sepultus sepultus ē sepultus ē

Tutti. Nihil valet textus Slavonicus

Protož gemu diekugme naniehosa skladagme. Kterij slivek kterij hrussek
A staremu hrudu sira

do wrecusska mu dagme Et resurre- xit, et resurre- xit et resurre xit
nechat sobie zahrizne.

sur - re - xit tertia die se cundum scripturas tertia die se

cundu scripturas se - cundum scriptu- ras, sur - rexit resurre xit

12

resur re - xit sur - re- xit, tertia di- e, Et as cen- dit

et as- cen- dit et ascendit in - Coe- lum, sedet ad dexteram

sedet ad dexteram sedet ad dexteram - Pa- -

Solo

tris. Et iterum Et iterum

Tuba Past.

et iterum et iterum. heq heq heq heq heq heq ze zas prig-

de bieda nam bieda nam sudit bude ach kterak mij obstogi me

126

azdami tam widrzime heg heg heg heg heg heg ze zas prigde

Solo cum clarinis

bieda nam bieda nam sudit bude. Kdiz prigdess sudit Bezissku wuly

nezapo= minag na nas wtu chwili odpust nasse winny, z hlad nam wssech ty czin

Tutti cum clarinis

smilug slitug se nad namy, chudob nimy pastiramy. Et = vitam

et = vitam ven = turi sdculi Amen ven = turi sdculi Amen

Solo

A = men A = men. Buzmy sa zas nass Bezissku odbirame

13

wssak pritobie srdca nasse nechawame Prigmi nasse sproste dary ktere

smeti darowali, a ze srdca odewzdali chran nas czasnie spas nas wiecznie

a potegto smrtelnosti priwed nas wssech doradosti chran nas czasnie spas nas

Tutti cum clarinis

wiecznie. Opatrug ochraniug nas Bezissku.

Tutti cum clarinis

S anctus Sanc = tus Sanc = tus Sanc =

= = = = tus Sanc = = = = = tus Dominus

MATICA SLOVENSKA

Deus Do= minus Deus Sa=baoth Do= minus Deus Sa=ba=oth.

Tutti

Ple= ni st Coe= li Coe= li et terra pleni st Coe= li Coeli et

terra ple= ni st Coe= li Coe= li et terra gloria tu= a gloria tu= a

Tutti Cum Clarinis

O = = sana in excel sis. Solo O: gak gest premile

Ocziczto spanile

Tutti Cum Clarinis

to dietiat = to krasne

usteczka pregasne. O = = sana in excelsis. Solo Naderossecto

Tutti. Cum Clarinis

strwore= ni ozdobe = ne. O = sana in excelsis Solo Joseph hoko

li ba Matka gemu spiwa in excelsis De= o huffowe Angelsczi welku

Tutti. Cum Clarinis

rabost drzi. O = = sana in excelsis Osana Osana.

Solo

B e Benedictus De

e Benedictus De

e Benedictus be

benedictus qui venit qui venit in nomine Domini be = = =

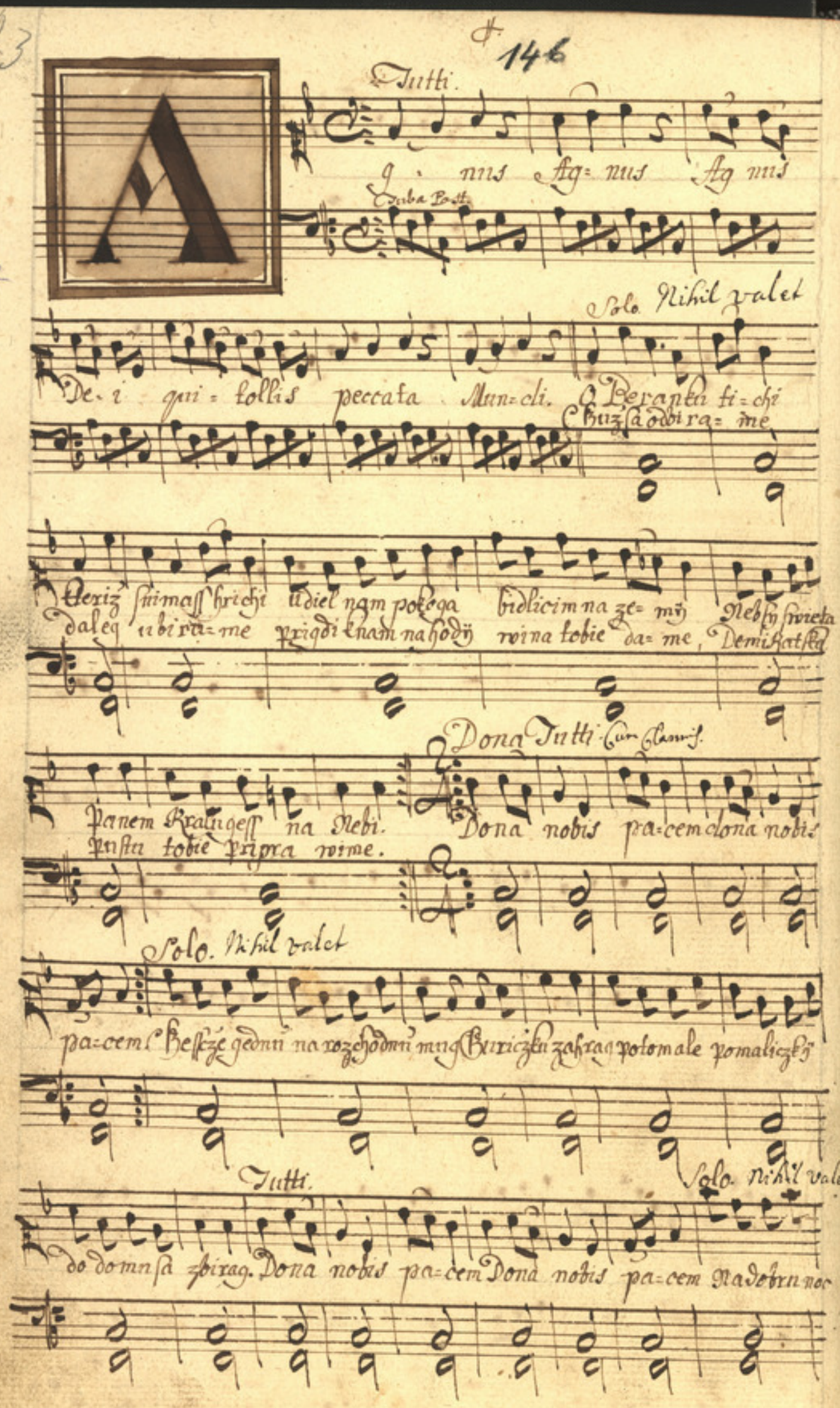
benedictus qui venit qui venit in nomine Domini be be be

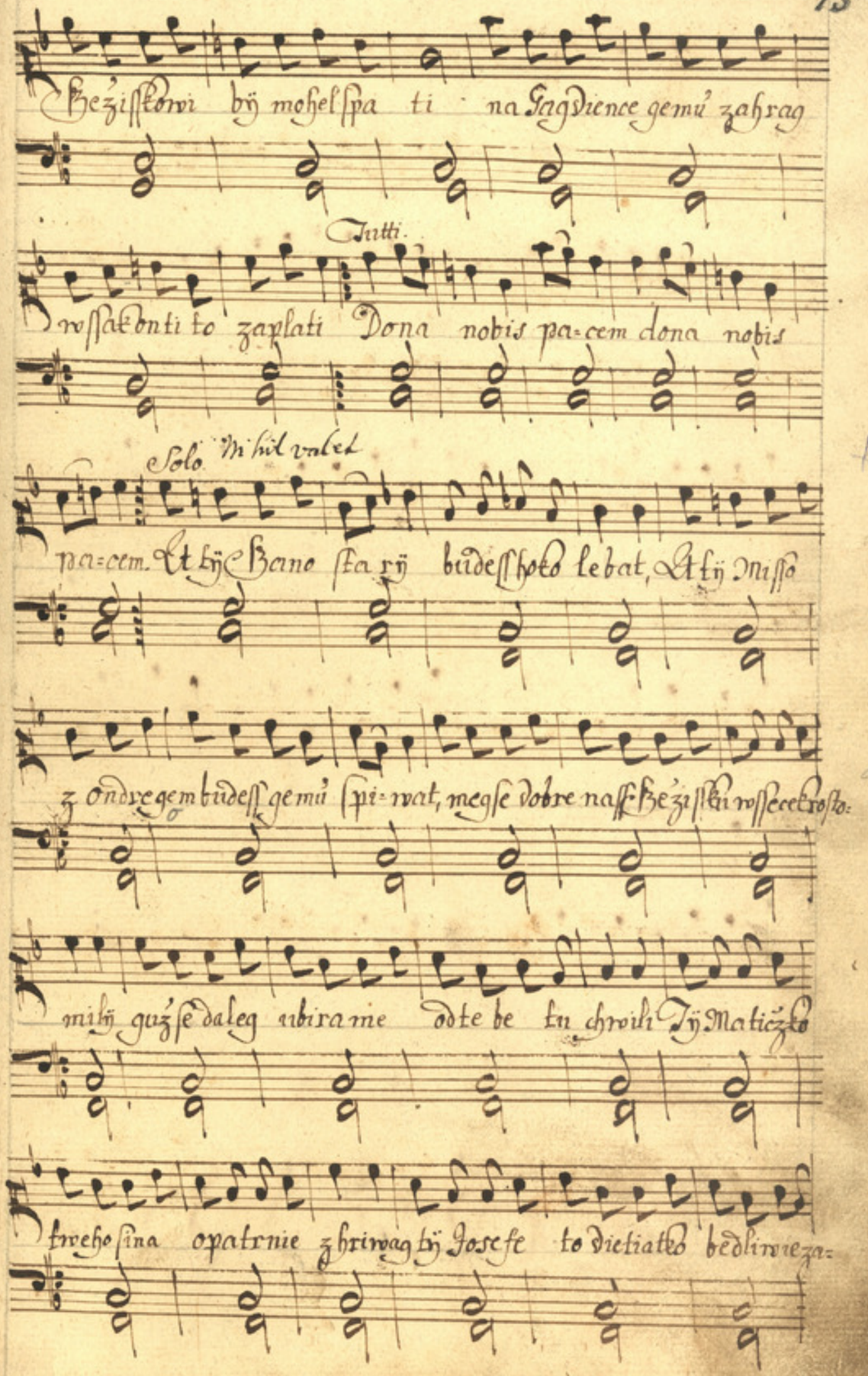
benedictus be be be

= = = = benedictus be be be be benedictus

be be be bene dictus be be be be benedictus

be be be be be be be benedictus


Tutti.
Ag nus Ag nus Ag nus
Tuba Post.
Solo. Nihil valet
De i qui tollis peccata Mun cli. O Beranku ti chi
Buzsa odbira me
Kteriz sni mass hrichi u diel nam pokoga bidlicim na ze mij Nebsy swieta
daleg ubira me prigdi k nam na hodij wina tobie da me, Demi Katska
Dona Tutti Cum Clarinis.
Panem Kralugess na Nebi. Dona nobis pa cem dona nobis
Pustu tobie pripra wime.
Solo. Nihil valet
pa cem Kesscze gednu na rozchodnu mug Kuriczku zahrag potom ale pomaliczkij
Tutti.
Solo. Nihil valet
do domusa zbirag. Dona nobis pa cem Dona nobis pa cem Na dobru noc


Kezisskowi bij mohel spa ti na Gagdience gemu zahrag
Tutti.
wssak onti to zaplati Dona nobis pa cem dona nobis
Solo. Nihil valet
pa cem. Et tij Kano sta rij budess hoko lebat, Et tij Misso
z Ondregem budess gemu spi wat, megse dobre nass Kezisskii wssecek rosto
milij guz se daleg ubira me odte be tu chwili Tij Maticzko
tweho sina opatrnie zhriwag tij Josefe to dietiatko bedliwie za

156

Tutti.

hriwag Do na nobis pa:cem dona nobis pa:cem Dona nobis

pacem dona nobis pacem Dona nobis dona dona dona dona pacem

Solo

Tobe Boże budiż chwala na wieky żeś nam zesłał Sina swoho z Nebes-

Tutti

keg wi sosti.... Dona dona dona dona dona dona

dona dona pa = cem pa = cem....

II. Missa

Tutti. Andante.

K

yri e Kyri e Kyri e

Solo Ano

Kyri e eleison.. Kyri e dobre ge nateg nasseg

doli nie Kyrie Kyri e e lei= son Blaze ge nam Juhasom

Kyrie Ky= ri = e é leison leison Lepssi nez Panskim Lowasom

Kyri e dobre ge wteg nasseg doli nie.... Kyrie dobrege

wteg nasseg pustatinie Kyrie Kyrie e lei= son lepeg nez na

diedi ne Kyrie Kyri e e leison leison tak prislucha timto

Tutti.

czasum Kyri e dobre ge wtegto pustati nie... Kyri e

dobre ge biwat kdesu gestinie Kyrie Kyri e e lei = son

postakowat pod Lesom Kyrie e leison spiwat sy zwucznym hlasom

Kyri e dobrege e = lei = son Kyrie dobre ge

e = lei = son Kyri e dobre ge...

Chrys = te Chris = te e = lei = son

hris = te Chris = te e = lei = son

Chris = te Chris = te e = lei = son e - - - - -

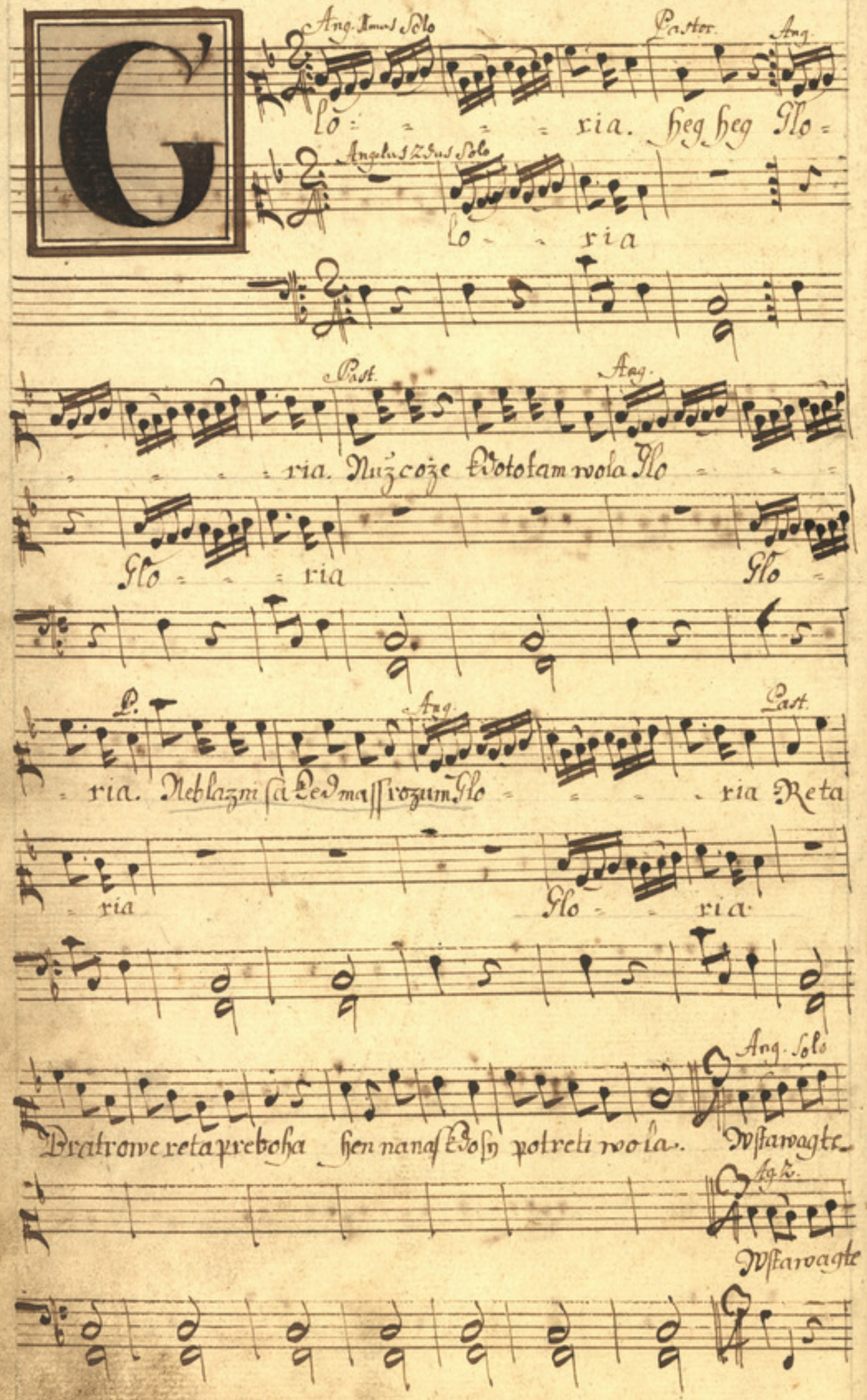
Chris = te Chris = te e lei = son e - - - - -

lei - - - - - - - son Org Solo

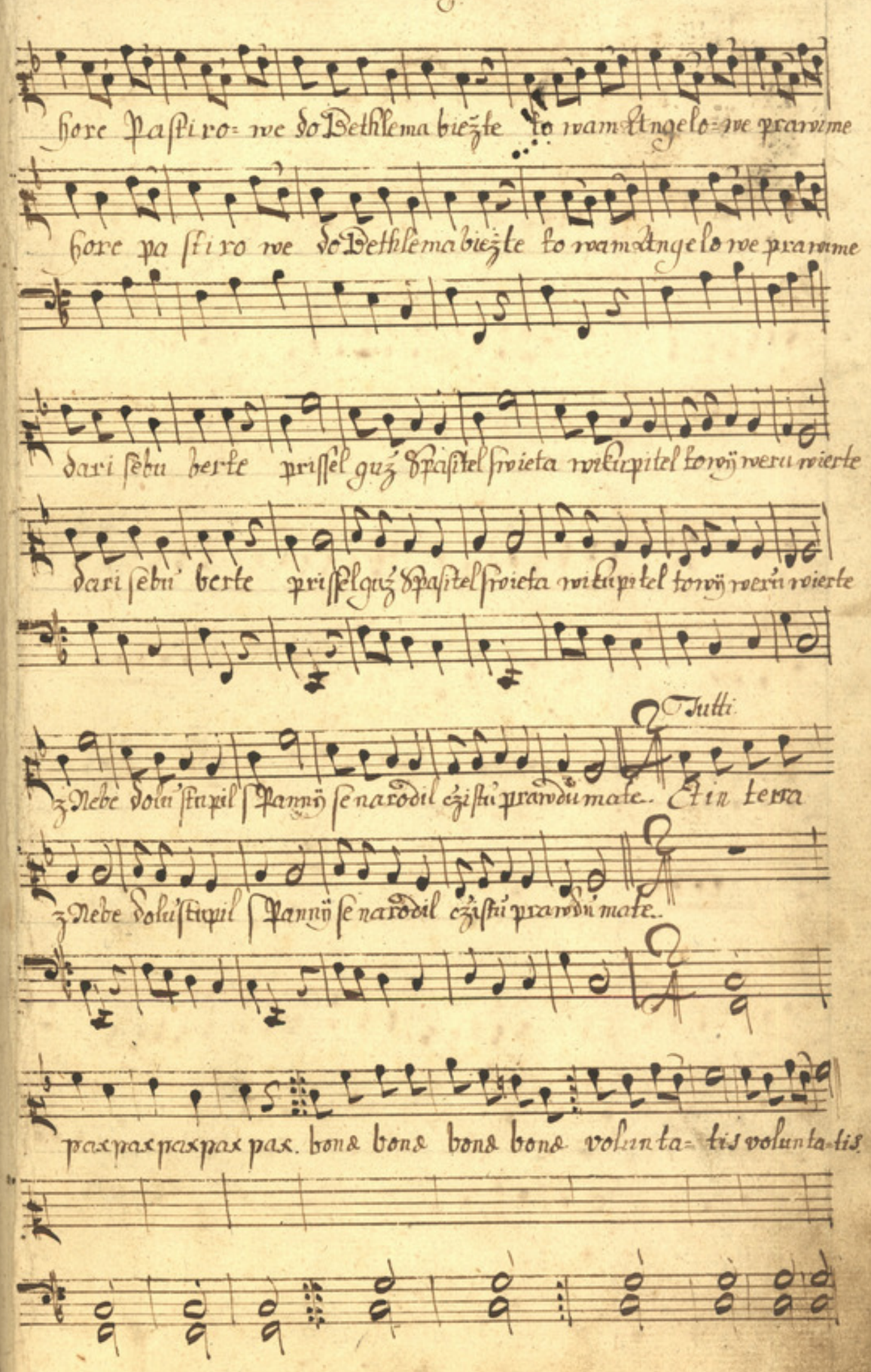
lei - - - - - - - - - son

Chris = te Chris = te e = lei = son Christe

Chris = te Chris = te e = lei = son Christe



G lo - - - - ria. heg heg Glo -
lo - - ria
- - - - ria. Nuz coze kdo to tam wola Glo - - -
Glo - - - ria Glo -
- ria. Neblazni sa kedmass rozum Glo - - - - ria Reta
- ria Glo - - ria
Bratrowe reta preboha hen na nas kdosy potreti wola. Wstawagte
Wstawagte



hore Pastiro- we do Bethlema biežte to wam Angelo- we prawime
hore pa stiro we do Bethlema biežte to wam Angelo we prawime
dari sebu berte prissel guž Spasitel swieta wikupitel towij weru wierte
dari sebu berte prissel guž Spasitel swieta wikupitel towij weru wierte
z Nebe dolu stupil s Pannij se narodil cžistu prawdu mate. Et in terra
z Nebe dolu stupil s Pannij se narodil cžistu prawdu mate.
pax pax pax pax pax. bonæ bonæ bonæ bonæ volunta- tis volunta- tis

Soli 2.

Lauda=mus te Benedi=cimus te Adoramus te

glorificamus te Poczuli sme w nocy że sy welku mocy z Ne=be stupil.

Tak swiecczil Angel, że sy Emanuel. Protoż my wsprostnosti twogu weleonosti
Kdiż nam powediel, Twoge narozeni, pro Lidske spaseni

Tutti

budeme dnes wssecy otiti, o Bezi=ssku. Gratias Agimus agimus
wssem lidom oblassowati,

ti=bi, diekuge me tobie Bezissku maly, żessa raczil zgewit w tegto masstali wssa

smetia zdawna czekali Pana Spa=site le.

Solo.

Do ho ho ho ho ho ho ho ho ho ho ho Do=mi ne

Tutti.

Deus Pane wssemohucy Rex Coe=lestis Krali prezaducy. Smilugse,

slitugse nad namy twogimy Pastiry chudimy. Ni ni ni ni

di=ni di=ni Di=ni Di ni Do=mine Fili Odwiecznosti rowny

Tutti

Il=ni genite sy gedno roze ny. Smilugse slitugse nad namy,

twogimi Pastiri chudimy. Do ho ho ho ho ho ho ho ho ho

ho ho Do=mine Deus Pane roztomilý, Ag=nus Dei

Tutti

Beranku rozmilý. Smilugse Slitugse nad namy twogimy Pastirý chudim

Tutti

Qui = tollis pec = cata Který Swieta hrichy snimass wiecznýzimot

wim ze nam dass. Qui = tollis pec = cata, Odpust nasse

prowinieni a tak dogde me spaseni... Qui = sedes qui =

sedes Mi tie chwalit budem czasnie potom take w Nebý wiecznie

Solo

Quoniam, quoniam quoniam tu so=lus Tý sy sam welký Pan aneg=

wissý na Nebý, quoni=am udiel nam quoniam popregnam tebe

Tutti

chwalit neckdý. Cum Sancto Spiritu Cum scto cum scto cum scto

Solo

cum scto Spi= = ritu... Abis ale o tom wiediel ze tia mame

radi. Uro=bime ti hostinu tak mý zena radi Prigdessknam nahodý, Posedissý snamý,

Tutti

w Betlehemskem hagi, danadom dagdom danadom dagdom A = men

Tutti.

Cre= do in unum Deum Credo in u= num credo in

u= num Deum Pa= trem oĩpotentem. Et in unum Dnũm Je= sum Christum

Fi= lium Dei Uni ge ni tum. Et ex Patre natum et ex Patre

natum an= te o= mnia secula an te o= mnia se= cu la

De= um verum de Deo Lu = men de lumi ne De= um

ve= rum de Deo vero = = = = = = = =

Solo

Qui propter pp̃ nos homines et pp̃ nostrã salu =

tem des= cen= dit de Coe= lis descen= dit de= Coelis des= cen= dit de= Coelis

descendit de Coe= lis pp̃ nos ho= mines pp̃ nos ho= mines descendit de

Soli 2.

Coe= lis. Duh od wieczno= sti Pan wssi rado= sti wzal czlowieczenstwij

pro nas bij= nas zi= skal sobie suc nesmrtelnij zostal smrtelnij

czerwitzemie po= wrzenij. Tagemstwij welke a nepochopne

Tutti.

ro= zum Lidsky ne= doczahne. Et in car natus e de Spi=

ritu sancto natus natus natus natus ex Ma

ri a Virgine Crucifixus eti am eti= am

sub pontio pi la= to passus sepultus sepultus e.

Tutti. Clarini

Et resurrexit et resurrexit re= sur= rexit surrexit tertia

die se cunclum scripturas 2dum scripturas Et ascen= dit

et ascendit et ascen= dit in= Coelum in= Coe= lum

Solo

Kdiz prigdessudit Sezissku maly nezapominag na nas tu chwili

za nasse wistupki donesem e hrussky a za nasse hrichi walaskeo.

rechy a za nasse skutky piekneg zitneg muky, a za wssecky zlosti

Tutti.

mleko dositosti, a wezil slibugeme ze wic nezhressime. Et vi tam

et vitam ven= turi sæ= culi ven= turi sæ= culi

Solo

A = = men. A = = men. Buz mi sa zas nasse Bezisska

domu ubi = rame ze sme stebu pose dieli domacim porvime

Pozesmag nas ladij nazemij na Nebij k sobie pogmij nekdij didi di di dom

Tutti.

didini dagdom A = men.

Tutti.

S anctus Sanc = = tus Sanc = tus

Dominus Deus Dominus De = us Sa ba = oth. Pleni st Coeli

Coe = li et terra pleni st Coeli Coeli et terra pleni st Coeli

Coeli et terra pleni st Coeli coeli et terra

Tutti.

O = san na = o = sanna o san

na o = sanna o = = = = = = =

= san = na o san = na o sanna o sanna o

sanna in ex cel sis De = = o

Benedictus sumatur ex Missa Ama.

Vel quaeratur infra in fine huius Missae

MATICA SLOVENSKA Archiv Starostny a umenia MARTIN

Tutti. Solo

A gnus A - - - - - - -

- gnus Ag nus Dei o Beranku tichy qui tol

Tutti.

lis peccata. Kteri sni mass hrichy. Smilnyse slitnyse nad namy

Tutti.

twogimi pastiri chudimi. Ag - nus De - i

qui - - toll is / pecc - - ata Mun - -

- di - - - - - - - -

Solo

D o - na danana dona nobis pa - cem udiel nam po

Kog swaty aby bil nass wiekzlaty Do - na wssatsme daly co sme maly, prigmy

od nas ten dar maly, az nam wic udieliss, zasegsa poziwiss. Bessczednes -

Tutti.

nass bezisskas pomeness Ke su nassy walassy co rabia na salassy Do - na danana dona nobis pa - cem

do - na odrana do weczera bude huczat barbora budemeti dielowat

twegmeno wichwalowat danana dana na Do na do na dona

Do - na danana Do - na pa - cem do - na danana

Organo solo

Tutti

To ta = pulchra es pul = chra es Mari a

solis

et macula o = rigi nalis non estinte, non est in te

Tu glo= ria fe ru sa lem tu læ

ti tia Israel tu honorifi cen tia po = puli nostri

Tu Advo ca ta Tel= vo ca= ta o Ma= ri= a o Ma= ri a

Virgo pru= denti= ssi ma

Virgo cle= mentissi ma

Virgo pruden

tissi ma

Virgo cle= mentissima

ora p̄ no= bis De = um ora p̄ no= bis De = =

um inter ce= de pro= no= bis ut defendat Reg= nu dis= tud, is= = tud.

Ad = Dnum Je= su Xtum

P4.

✠

PROSÆ

PASTORALES.

Compositæ & Conscriptæ
a
Patre Claudiano Ostern
Solnæ Ed: Pa: